

 Evangelisch-Lutherische
Kirche in Norddeutschland

September bis November 2020



ACHTEIHN

Kirche in Eiderstedt

Tönning / Kating / Kotzenbüll



Menschen | Termine | Glauben | Gott



Ich freue mich auf ein
persönliches Gespräch.
Anja Wienecke

Markt 10, 25836 Garding - 04862 / 1040640
- info@wienecke-immobilien.de,
www.wienecke-immobilien.de -

Wir fertigen
Tür-Schlüssel
aller Art!



BOYE HAMKENS

Am Markt 5 • 25832 Tönning • Tel. 0 48 61-356

Reinigung-
Annahme

Haushaltswaren • Werkzeuge • Schlüsselanfertigungen
Schreibwaren • Spielzeug • Geschenkartikel
Souvenirs • Buchbestellservice • Postagentur
Reinigungsannahme

GAWELLEK

Nordfriesisches
Bestattungsinstitut

Husum

Schleswiger Ch. 24b
☎ 0 48 41/9 102

Garding

Norderring 56
☎ 0 48 62/10 101

St. Peter-Ording

Bövergeest 30
☎ 0 48 63/47 62 41

Ihr Vertrauen ist unsere Verpflichtung
www.Bestattungshaus-Gawellek.de



Sankt Christian

Diakonie
Eiderstedt

Unterstützung und Pflege in der Region Eiderstedt:

Diakonie-Sozialstation Eiderstedt

- Pflege in vertrauter Umgebung
- Ambulanter Pflegedienst
- Familienpflege

Martje-Flohrs-Haus · Garding

- Leben in Hausgemeinschaften
- Kurzzeit- u. Verhinderungspflege
- Stationäre Pflege
- Seniorenheim

Marienstift · Garding

- In unserer Mitte leben
- Einrichtung für mehrfach körperlich und geistig behinderte Menschen

Paul-Gerhardt-Haus · Tönning

- Leben im Alter am Eiderdeich
- Kurzzeit- u. Verhinderungspflege
- Stationäre Pflege
- Seniorenheim

Nehmen Sie Kontakt
mit uns auf, wir beraten
Sie gern!

Telefon
04862 / 18 80

+) Liebe Leserin,
lieber Leser!



Ihr ACHTEIHN

Ständige Erneuerung

„Ihr Leben steht unter der Verheißung ständiger Erneuerung.“
Dieser Satz steht in der Präambel der Verfassung der Evangelisch-Lutherischen Kirche in Norddeutschland, gilt für die Nordkirche und damit auch alle Kirchenkreise, -sprengel, -regionen und Kirchengemeinden im Norden.

Erneuerung ist nun ein großes und allzu oft für alles Mögliche verwendetes Wort. Und Verheißung ist etwas, was nicht wirklich greifbar ist, etwas, was zudem in der Zukunft vielleicht automatisch passiert und eigenes Handeln womöglich überflüssig macht. Doch will Kirche an Stärke gewinnen, muss sie handeln.

Die Reaktionen auf die Pandemie waren beeindruckend. Leere Kirchen trafen auf vollen Einsatz. Abstand führte zu Nähe. Menschen berührten sich, ohne sich zu begegnen. Dies sind Ansätze, die jetzt weitergeführt werden. Die Gemeinden sind bereit dafür, das zeigen die Reaktionen. Erneuerung hat aber immer auch einen Preis.

Noch ein Zitat: „Aktuell ist unsere Aufgabe hingegen die Konzentration und Profilierung kirchlichen Handelns. Der Versuch, das Alte festzuhalten und gleichzeitig Neues zu wagen, ist in Zeiten zurückgehender Ressourcen zum Scheitern verurteilt.“ So zu finden in: Kirche auf gutem Grund – Elf Leitsätze für eine aufgeschlossene Kirche, Schriften der EKD.

Das bedeutet auch, dass sich Kirche auch auf Eiderstedt verändern wird, dass nicht alles liebgewonene bestehen bleiben kann, dass aber viel Neues und Gutes entsteht. Wir wünschen uns, dass Sie all die Kreativität, die Bereitschaft und den Schwung, wie er in der Pandemie gezeigt wurde, jetzt nutzen und einen neuen Weg für die Kirche mit uns gestalten.

Ihr Redaktionsteam.

+) Danke!

Das geistliche Wort

Liebe Leserin, lieber Leser!

Stellen Sie sich mal bitte folgende Szene vor: Ein Ehepaar ist auf dem Weg nach Hause. Sie waren bei Freunden zum Essen eingeladen. Er hat im Laufe des Abends mehrfach die Kochkünste der Gastgeber gelobt. Ihr hat es auch gut geschmeckt. – Aber doch nicht besser als zu Hause, wenn sie kocht, oder? Sie grübelt...

Und schließlich platzt es ihr heraus: „Mich lobst Du nie so, wenn ich koche!“ Er guckt sie ganz erstaunt an: „Ich würde dir schon sagen, wenn´s mir nicht schmeckt!“

Ich würde dir schon sagen, wenn´s mir nicht schmeckt?

Ok, wenn man genau hinhört steckt da ganz viel Lob drin:

Bei Dir schmeckt´s mir immer gut! Trotzdem – es ihr ab und zu mal zu sagen: „Man, war das wieder so lecker. Ich fühle mich total verwöhnt von Dir.“

Schaden würde das bestimmt nicht.

Außerdem – merkt er denn tatsächlich im Alltag noch, wie gut es ihm bei ihr schmeckt? Die Frage schleicht sich unausweichlich ein. Typisch Mann, das so als selbstverständlich hinzunehmen?

Nein, nein, so nicht! Die Rollenverteilung Mann - Frau könnte ebenso gut anders herum sein. Das ist mir wichtig zu erwähnen. Das Kochen meines Mannes wird in unserer Familie auch nicht mehr gewürdigt, als meines.

Ein anderes Beispiel ist der ganze Papierkram (Versicherungen, Banksachen, all diese ganzen lästigen Formulare). Ich bin heilfroh, dass ich mich darum nicht kümmern muss. Das macht alles mein Mann. Aber ich sage ihm das sehr selten. Wenn dann aber mal eine Mahnung kommt, weil ihm eine Überweisung durchgerutscht ist, dann meckere ich rum.

„Ich würde Dir schon sagen, wenn´s mir nicht schmeckt...“

Dinge, die einem alltäglich gut tun, die übersieht man leicht, nimmt sie als selbstverständlich hin, als hätte man ein Recht darauf.

Wer von uns macht sich denn noch wirklich Gedanken darüber, wie viel Arbeit zum Beispiel in einem Laib Brot steckt, von der Saat, über die Ernte, das Mahlen, das Backen...

Die Bauern spüren es an ihrem Kontostand sehr deutlich, dass uns die Wertschätzung der Lebensmittel abhanden gekommen ist.

Für mich ist das eine Warnung nicht zu satt zu werden, sonst kann es nämlich passieren, dass man Dinge satt hat, die eigentlich Kraftquelle sein können und das Leben lebenswert machen.

Am 4. Oktober ist Erntedank.

Nutzen wir die Gelegenheit,
herzliche Grüße aus St. Peter und Tating,
Ihre Pastorin Sylvia Goltz

+ Eiderstedt für alle

Eiderstedter Kirchensanierung

Die 18 Eiderstedter Kirchen sind Wahrzeichen und Orientierungspunkte, die die Halbinsel seit Jahrhunderten prägen. Früher haben die Menschen Schutz in ihnen gesucht, jetzt sind sie selber durch Wind und Wetter bedroht.

Einzelne Kirchen sind baufällig, Steine fallen aus dem Mauerwerk und gefährden die Besucher. Dächer sind undicht oder nur noch notdürftig abgedeckt. Die Kirchen in Oldenswort und Kotzenbüll sind sogar einsturzgefährdet. Vielen Menschen ist es eine Herzensangelegenheit, sie zu pflegen.



Schutzengel werden

Jeder und jede kann helfen und zum Eiderstedter Schutzengel werden - mit einer Spende zum Erhalt der Eiderstedter Kirchen. Jeder Schutzengel bekommt einen kleinen Aufkleber z.B. fürs Auto. Bei größeren Spenden einen original handgearbeiteten Eiderstedter Schutzengel aus Metall.

Eine gute Gelegenheit dafür ist auch ein runder Geburtstag - statt Geschenken einfach um eine Spende bitten.

Spendenkonto

Kirchenkreis Nordfriesland

IBAN: DE80 5206 0410 0206 4028 28

BIC: GENODEF1EK1

www.eiderstedter-schutzengel.de



+) Eiderstedt für alle

Wir stellen vor

KMD Christoph Jensen (SPO/Tating)

Kurze Selbstvorstellung

Ich wurde 1958 in Husum geboren und bin in Tating, Hamburg und Oldenswort aufgewachsen. Ich studierte Kirchenmusik an der Hochschule für ev. Kirchenmusik in Herford, das ich mit dem A-Examen abgeschlossen habe. Seit 1983 bin ich Kirchenmusiker in St. Peter-Ording. Dort bin ich für die Kirchenmusik vom Kinderchor, über Instrumentalkreise, Posaunenchor bis hin zur Kantorei verantwortlich. In zahlreichen Aufführungen brachte ich viele Werke der Kirchenmusik vom Barock bis zur Moderne, sowie symphonische und konzertante Werke des Barock, der Klassik, Romantik und Moderne zu Gehör. Im Jahr 2006 wurde ich zum Kirchenmusikdirektor ernannt. Seit 2011 bin ich künstlerischer Leiter des Theodor Storm Chores Husum. Wenn ich mal nicht mit Musik beschäftigt bin, restauriere ich alte Sachen oder bin auf Reisen.

Kleiner Fragebogen (F.A.Z –Fragebogen)

Wo möchten Sie leben? In Andalusien.

Was ist für Sie das vollkommene irdische Glück? Ein Kango und ein Zelt.

Ihre liebsten Romanhelden? Don Quijote, Tschick.

Ihr Lieblingsmaler? Französische Impressionisten.

Ihr Lieblingskomponist? Immer gerade der/die, mit dem/der ich mich beschäftige.



Ihre Lieblingstugend? Verlässlichkeit.

Ihre Lieblingsbeschäftigung? Musik machen.

Wer oder was hätten Sie sein mögen? Ich bleib mal so wie ich bin, Konjunktive hatte ich schon genug in meinem Leben.

Ihr Hauptcharakterzug? Gelassenheit, so gut es geht.

Was schätzen Sie bei Ihren Freunden am meisten? Herzenswärme.

Ihr Traum vom Glück? Ein Kango, ein Zelt und liebe Menschen um mich herum.

Ihre Lieblingsfarbe? Bordeauxrot.

Ihre Lieblingsblume? Felsenbirne.

Ihr Lieblingsvogel? Schwalbe.

Ihr Lieblingsschriftsteller? Heinrich Mann.

Ihr Lieblingslyriker? Erich Fried.

Ihre Helden in der Wirklichkeit? Nelson Mandela, Lily Boulanger, stellvertretend für viele; andere Menschen um mich herum, die ich sehr bewundere und schätze.

Ihr Motto? Freiheit, Gleichheit, Schwester- und Brüderlichkeit.

+) Jahresthema 2020

Die Kirche im Aufbau

Digitale Kirche – Kirche im Umbau

Digitale Angebote von Kirche bestehen schon länger, zunächst als Webseiten für die Selbstdarstellung der Kirchengemeinden und später durch neue Kommunikationsmöglichkeiten insbesondere im Bereich der Jugendarbeit. Die Evangelisch-Lutherische Kirche in Norddeutschland ist präsent in sozialen Medien wie Twitter, Facebook, Instagram, Youtube, mit Veranstaltungskalender usw. Der Liturgische Kalender im Netz begleitet mit Stellenangaben der Bibel und Liedangaben durch das dort erklärte Kirchenjahr.

Neueste digitale Errungenschaft ist die App der Nordkirche „NordKirchenTour“. Bemerkenswert finde ich das Projekt „Lebendige Steine“ – Kirchen in 360 Grad-Videos von Schülerinnen und Schülern: (#LebendigeSteine).

Kirche im Aufbau ist Kirche im Umbau

Kirche im Aufbau scheint momentan virusbedingt Kirche im Umbau zu sein. Als im März dieses Jahres das kirchliche Leben zum Erliegen kam, sind viele neue digitale Wege beschritten worden.

Das Digitale Angebot sollte aufrechterhalten, was Kirche ausmacht: Verkündigung des Evangeliums und gelebte Nächstenliebe in Form der Gemeinschaft. Gottesdienste als Live-Stream oder Video, Chorprojekte, Andachten, Meditationen, KinderKirchen-Programme usw. erreichten teils mehr Menschen als Veranstaltungen außerhalb des Netzwerkes vor Corona.

Grenze digitaler Kirche ist die Erreichbarkeit

Manche Menschen kennen sich mit den neuen Medien nicht genügend aus oder können aufgrund der schlechten Internetbedingungen nicht an der digitalen Kirchengemeinde teilnehmen. Aber das Breitband auf Eiderstedt kommt – spätestens 2022 ist dann die Zukunft der Kirche gerettet. Oder etwa nicht?

Meines Erachtens hängt es nicht an der Quantität und Qualität der digitalen Präsenz der Kirche, ob Menschen ein zu Hause in der Kirchengemeinde finden oder nicht. Digitale Kirche erleichtert den Zugang und ermöglicht, Kontakte zu halten und schnell an Informationen zu gelangen. Sie ist aber auch unpersönlicher.

Ist die Zukunft der Kirche digital?

Die Zukunft der Kirche liegt darin, ob sich Menschen von der guten Botschaft von Jesus Christus angesprochen fühlen und ob wir, die wir den Glauben leben, Interesse an den Menschen haben, auf sie zugehen, sie verstehen und persönlich einladen, Gemeinschaft zu leben.

Das kann digitale Kirche durch Apps und Internetpräsenz jedoch nicht leisten, sondern nur vermitteln. Daher benötigen wir einen missionarischen Gemeindeaufbau, der uns zu den Menschen führt. Davon eventuell mehr in einer der nächsten Ausgaben.

*Ihr und Euer Jörg Reglinski,
Pastor von Tetenüll/ Katharinenheerd
und Welt-Vollerwiek*

+ Eiderstedt für alle

Nordfriesisches Friedhofswerk

Friedhöfe unter neuer Leitung

Wie bereits in der letzten Ausgabe angekündigt, wurde unser langjähriger Revierleiter Michael Drechsler in den Ruhestand verabschiedet. Aufgrund von Corona leider nur in einem sehr kleinen Rahmen. Unseren Dank und die besten Wünsche haben wir bereits in der letzten Ausgabe ausgesprochen, aber wir nutzen die Gelegenheit gerne, um uns nochmal herzlich für die



vergangenen zwölf Jahre zu bedanken. Kommissarisch wurde die Revierleitung zum 1. Juli von Thomas Prigge, zugleich Revierleiter im Bereich Husum, übernommen. Als Ansprechpartner vor Ort steht Ihnen Thomas Treichel mit Rat und Tat zur Verfügung. Herr Treichel leitete bereits von 1999 bis zur Übernahme durch den Friedhofsverband Eiderstedt im Jahr 2008 die Gardinger Friedhöfe und wird jetzt mit Seminaren und Fortbildungen auf die langfristige Übernahme der Revierleitung vorbereitet.



Umgestaltungen und Konzepte zur Erhaltung der Artenvielfalt werden in gewohnter Weise natürlich auch in Zu-



kunft weiter entwickelt und umgesetzt. Zum Beispiel wurde die Urnengemeinschaftsanlage „Flusslauf“ auf dem Neuen Friedhof Garding erweitert. Zudem konnten Sie sich dieses Jahr auf unseren Friedhöfen wieder an unseren Blühwiesen erfreuen. Dafür hatten wir die Pflanzenvielfalt des letzten Jahres um weitere Arten ergänzt.



+ Eiderstedt für alle

Diakonisches Werk

Mit allen Sinnen den Sommer genießen!

Sehen, riechen, fühlen, schmecken und hören sind für die meisten von uns ganz normale Sinne im Tagesablauf. Für einen Menschen mit Sehbehinderung rücken andere Sinne in den Vordergrund. Die fast blinde Bewohnerin



Brigitte Krzossok aus dem Marienstift, hat sich deswegen etwas Besonderes für den Innenhof gewünscht. Drei Pflanzkästen mit Blumen, Gewürzen und Gemüse stehen jetzt zur Verfügung. Frau Krzossok fühlt vorsichtig an den Pflanzen und beginnt gleich zu probieren.



„Wie ein Bonbon“ meint sie bei der Minze und „das kenne ich“, bei der Petersilie. Das erste Radieschen wird dann auch gleich mit Genuss verspeist.

Haben Sie in der vergangenen „Corona Zeit“ etwas Neues für sich (wieder) entdeckt?

Anneke Schneider und Margret Ramm, Bewohnerinnen vom Marienstift haben mit viel Leidenschaft Mandalas ausgemalt und ihre Zimmertüren damit neu gestaltet.



Mitarbeiter berichten vom selber Backen, gezielter Einkäufen oder vermehrten Fahrradfahren, mit dem E-Bike sogar über 1200 km in der Woche.



Welt-Café
Alte Meierei in Welt

Öffnungszeiten
Do-So: 14 - 18 Uhr
☎ 0173/46 81 050

Dorfstraße 7
25836 Welt
www.welt-cafe.com

... ein Platz zum Wohlfühlen...

*Kleines, privates Haus
im Grünen mit
familiärem Charakter.*



Seniorenheim
Osterhever

Lärchenweg 1
25836 Osterhever
Telefon 0 48 65 / 9 01 46-0

www.Seniorenheim-Osterhever.de
e-mail: Seniorenheim-Osterhever@t-online.de

Senioreneinrichtungen Eiderstedt in Tetenbüll

Et gah uns wohl up unse olen Dage!

Das Seniorenheim Eiderstedt: 82 Wohneinheiten mit Parkanlage.
Die Senioren Tagesstätte - SETA: Tagsüber gut versorgt sein und zu Hause wohnen.
Essen auf Rädern - Eiderstedter Pottkieker: Original Eiderstedter Hausmannskost, ideal für Senioren.



Seniorenheim Eiderstedt, Westerenn 11, 25882 Tetenbüll, Tel. 04862-354, Fax 04862-373, www.seniorenheim-eiderstedt.de



- Dachsanierung und Dämmung
- Fenster und Türen
- Zimmerarbeiten

Tel.: 04861 - 61 06 49



**Zimmerei · Baugeschäft
Holger Tammen**
Betonbau · Maurer · Zimmermeister

www.tammen-toenning.de



Knutzen
Elektrotechnik

Ihr Elektro-
Meisterbetrieb



Tel. 04862 - 201 90 30
www.Knutzen-Elektrotechnik.de



AWO Pflege

... zuerst kommt der Mensch

Sozialstation Tönning

ambulanter Pflegedienst

Tel. 04861 - 5027
Hochsteg 39 - 25832 Tönning
www.awo-pflege-sh.de



Hotel - Restaurant
Zum Goldenen Anker

*Wenn Sie wissen wollen,
wie Fisch wirklich schmeckt.*

Familie Peters, Am Hafen 32, 25832 Tönning
Telefon 04861 - 218 • Telefax 04861 - 5053
info@hotel-goldener-anker.de - www.hotel-goldener-anker.de

+) Ihre Gemeinde

Ev.-luth. Kirchengemeinde
Tönning-Kating-Kotzenbüll
Johann-Adolf-Straße 4, 25832 Tönning

Kirchenbüro:
Gemeindesekretärin Ute Gieseler
Telefon: 04861/382, Fax: 04861/690057
E-Mail: toenning@kirche-eiderstedt.de

Öffnungszeiten:
Montag, Dienstag, Donnerstag
und Freitag von 7.30 Uhr bis 12.00 Uhr

Bankverbindung:
Evangelische Bank
IBAN: DE46 5206 0410 8506 4028 28

Pastor Alexander Böhm
Johann-Adolf-Straße 4
25832 Tönning
Telefon: 0157-56014978

Pastorin Dr. Christiane Böhm
Johann-Adolf-Straße 4
25832 Tönning
Telefon: 04861-382

Kirchenmusiker Christian Hoffmann,
Otto-Wiesner-Straße 2, Tönning
Telefon: 04861/68067 (auch Fax)
E-Mail: hoffmann@kirchenmusik-in-toenning.de

Küster Tönning:
Werner Lesch, Axendorfer Weg 14,
Kotzenbüll, Telefon: 04861/1663

Küsterin Kating:
Karen Dithmer, Alte Ellersiedlung 11,
Kating, Telefon: 04861/9029430

Bei Anfragen zu Kirche und Küsterhaus
in **Kotzenbüll** rufen Sie bitte in unserem
Kirchenbüro an.

In **Friedhofsangelegenheiten aller
drei Friedhöfe** ist das Friedhofswerk
Nordfriesland zuständig.
Das zuständige Revier ist im Norderweg 3,
25836 Garding zu finden und unter
der Telefonnummer 04862/217980 zu
erreichen.

Impressum:

Der ACHTEIHN wird herausgegeben
vom Kirchengemeinderat der ev.-luth.
Kirchengemeinde Tönning-Kating-
Kotzenbüll (ViSdP).

Redaktion: Ute Böttcher, Alexander
Böhm, Ralf-Thomas Knippenberg, Bodo
Scheffels, Michael Goltz, Inke Schauer.

Gesamtherstellung:
Nordgrafik Druck + Verlag, Wesselburen.
nordgrafik.falkner@t-online.de
Gedruckt auf zertifiziertem Papier.

Auflage: 2.600 Exemplare

Kontakt: achteihn@kirche-eiderstedt.de

Redaktionsschluss für diese Ausgabe
war am 31. Juli 2020. Die nächste Aus-
gabe erscheint am 1. November 2020.

**Evangelische Frauenarbeit
in Nordfriesland** im Evangelischen
Regionalzentrum Westküste
Kirchenstraße 4, 25821 Breklum
Telefon 04671 / 6029920

Referentin: Claudia Hansen
c.hansen@erw-breklum.de

+) Unsere Gottesdienste

für die Ev.-Luth. Kirchengemeinde Tönning - Kating - Kotzenbüll

September 2020

Sonntag, 06. September, Gottesdienst zur Begrüßung von Pn. Dr. Böhm

10 Uhr Tönning
Propst Jessen-Thiesen/P. Böhm

Sonnabend, 12. September, Konfirmation 10 Uhr Tönning P. Böhm

Sonnabend, 12. September, Konfirmation 11.15 Uhr Tönning P. Böhm

Sonntag, 13. September, Konfirmation 10 Uhr Tönning P. Böhm

Sonntag, 13. September, Konfirmation 11.15 Uhr Tönning P. Böhm

Sonntag, 20. September, 15. Sonntag n. Trinitatis 10 Uhr Tönning Pn. Dr. Böhm

Sonntag, 27. September, Erntedank 10 Uhr Kating Pn. Dr. Böhm

14.30 Uhr Kotzenbüll Pn. Dr. Böhm

Oktober 2020

Sonntag, 04. Oktober, Erntedank 10 Uhr Tönning P. Böhm

Sonntag, 11. Oktober, 18. Sonntag n. Trinitatis 10 Uhr Tönning Pn. Dr. Böhm

Sonntag, 18. Oktober, 19. Sonntag n. Trinitatis 10 Uhr Tönning
Pn. i. R. Mester-Römmer

Sonntag, 25. Oktober, 20. Sonntag n. Trinitatis 10 Uhr Tönning P. Böhm

Sonnabend, 31. Oktober, Reformationstag 17 Uhr Tönning P. Böhm

November 2020

Sonntag, 08. November, Drittl. So. d. Kirchenj. 10 Uhr Tönning P. Böhm

Sonntag, 15. November, Volkstrauertag 10 Uhr Tönning P. Böhm

14.30 Uhr Kotzenbüll P. Böhm

Sonntag, 22. November, Ewigkeitssonntag 10 Uhr Tönning P. Böhm

14.30 Uhr Kating P. Böhm

Sonntag, 29. November, 1. Advent 10 Uhr Tönning Pn. Dr. Böhm

– Änderungen vorbehalten –

+) Unsere Gemeinden ganz persönlich

zur letzten Ruhe:

- † Tete Jensen, Tönning, 82 J.
- † Gisela Kupschinsky, geb. Frey, Tönning, 95 J.
- † Hubert Marquardt, Tönning, 87 J.
- † Heinrich Christian, Tönning, 80 J.
- † Horst Steen, Tönning, 84 J.

† Ingeborg Mohr, geb. Deike, St. Peter-Ording, 96 J.

† Erich Clausen, Tönning, 94 J.

Hinweise: Für Veröffentlichungen von Taufen und Trauungen ist das Einverständnis der Familien notwendig. Wir können daher nicht alle Amtshandlungen bekannt geben.

Wenn Sie in Zukunft keine Veröffentlichung Ihrer Daten wünschen, wenden Sie sich bitte an Ihr Gemeindebüro oder an achteihn@kirche-eiderstedt.de.

Sozialstation – Ambulanter Pflegedienst

... rund um die Uhr an sieben Tagen
Telefon 04862 / 188-1177

Mariienstift

Einrichtung für mehrfach geistig und körperlich behinderte Menschen
Telefon 04862 / 999

Martje-Flohrs-Haus

Altenwohn- und Pflegeeinrichtung in Garding, Telefon 04862 / 188-0

St. Christian Diakonie Eiderstedt

www.diakonie-kropp.de

Paul-Gerhardt-Haus

Altenwohn- und Pflegeeinrichtung in Tönning, Telefon 04861 / 96224-0

Hospizdienst Eiderstedt

im Paul-Gerhardt-Haus
... rund um die Uhr an sieben Tagen
Telefon 0170 / 452 3333
www.hospizdienst-eiderstedt.de

Kirchenkreis Nordfriesland

Sie haben Fragen an den Propst, an die Kirchenkreisverwaltung?

Kirchenkreis Nordfriesland / Süd

Propst Jürgen Jessen-Thiesen

Telefon 04671 / 6029991

Kirchenkreisbüro

Kirchenstraße 2, 25821 Breklum
info@kirchenkreis-nordfriesland.de
Telefon 04671 / 6029-0

Kirchenbuchamt / Familienforschung

Matthias Knutzen, Norderweg 3, 25836 Garding, Tel. 04862 / 21798-17
archiv-eiderstedt@kirche-nf.de

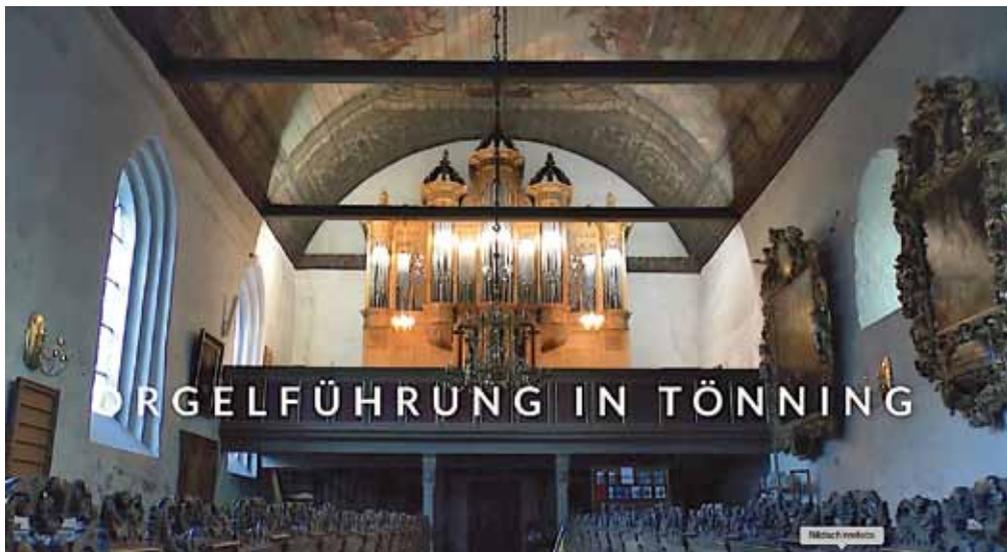
Öffnungszeiten: Mo.-Do. ab 18 Uhr nach Vereinbarung, Freitagvormittag nur nach vorheriger Vereinbarung

Ev.-Luth. Nordfriesisches Friedhofswerk Revierzentrale IV

Norderweg 3, 25836 Garding
Telefon 04862 / 21798-0
www.nfw.sh
garding@nfw.sh

+) Rund um unsere Türme

Das musikalische Angebot



Virtuelle Orgelführung in Tönning

Unsere Orgelmatineen am Samstag sind im letzten Jahr sehr gut angenommen worden. Zuerst gab es eine Orgelführung mit Hinweisen und Erläuterungen zum Aufbau einer Orgel und dann gab es die Möglichkeit sogar in die Orgel hineinzusehen. Danach dann ein Konzert, das von mir und anderen Organisten bestritten wurde. Ein Orgelkonzert lässt sich dieses Jahr wegen der Coronabeschränkungen noch durchführen aber eine Orgelführung lässt sich auf diese Weise nicht durchführen. So kam ich im Mai auf die Idee, dass es gut wäre eine virtuelle Orgelführung in Form eines Videos zu produzieren, das dann vor den Orgelkonzerten in der Kirche auf eine Leinwand projiziert werden kann

und auch über Youtube bereitgestellt werden kann. Da ich wusste, dass mein Hauptvertreter für das Orgelspiel bei Gottesdiensten Malte Wienhues schon Videos produziert hat, habe ich ihn gefragt, ob er dazu Lust hätte ein Video zum Thema Paschenorgel in Tönning zu produzieren. Er willigte ganz schnell und ein und so trafen wir uns Mitte Juni zu einer Vorbesprechung, um das Vorgehen und die Szenen festzulegen und Bildmaterial auszuwählen. Bald darauf begannen wir mit den Aufnahmen. Das war alles viel Arbeit, gerade auch für Malte, der den Schnitt und das Zusammenführen der Tonspuren gemacht hat, was wirklich aufwändig ist. Ihm danke ich hier noch einmal für seine tolle Arbeit und sein kreatives Einbringen seiner Fähigkeiten.

Das Video kann man sich auf unseren

+) Rund um unsere Türme

Das musikalische Angebot

Internetseiten www.kirche-toenning.de und www.kirchenmusik-in-toenning.de ansehen, oder direkt bei Youtube über den QR-Code.



Lesung und Musik zum Beethovenjahr

Vor 250 Jahren wurde Ludwig van Beethoven geboren.

Die Kirchengemeinde lädt ein zu einer Feierstunde am 16. Oktober um 19 Uhr in die St. Laurentiuskirche mit viel Klaviermusik dieses großen Komponisten und einer Lesung aus der Biografie, die der Dichter Romain Rolland (1866-1944) über Beethoven verfasste und die die Höhen und Tiefen seines bewegten Lebens großartig beschreibt.

Dazu gehören auch das „Heiligenstädter Testament“ und der Brief an die „unsterbliche Geliebte“. Schauspieler Rainer Luxem wird die Lesungen halten und Kreiskantor Christian Hoffmann wird Kompositionen aus dem umfangreichen Klavierwerk Ludwig van Beethovens dazu beitragen.

Rainer Luxem ist nach Engagements an zahlreichen deutschen Bühnen nach Lübeck gekommen und hat dort viele



Jahre am Theater gearbeitet, immer unterbrochen von Gastspielen und der Teilnahme bei Festspielen. Seine schauspielerische Bandbreite reicht von Othello, Nathan und Macbeth bis zu George in „Wer hat Angst vor Virginia Woolf?“ und Higgins in „My fair Lady“ oder Tevje in „Anatevka“.

Er hat viele Hörspiele auf Tonträger aufgenommen, regelmäßig für den Rundfunk gearbeitet und dreht seit über 25 Jahren für Film und Fernsehen, u.a. 30 Folgen der Reihe „Der Ermittler“. Zudem war Rainer Luxem über drei Jahrzehnte Professor für Schauspiel und Sprecherziehung an der Musikhochschule Lübeck. Eine besondere Leidenschaft von ihm sind Literaturlesungen.

Der Eintritt beträgt 15,- €. Eine Voranmeldung beim Kirchenbüro in Tönning unter 04861382 wird empfohlen. Die maximale Teilnehmerzahl beträgt 40 Personen. Bitte beachten sie die weiteren Einschränkungen aufgrund der Auflagen zur Bekämpfung der Coronapandemie in den Aushängen an und in der Kirche.

+) Rund um unsere Türme

Das musikalische Angebot

Kammermusik bei Kerzenschein

Am Vorabend des Volkstrauertages werden Susanne Böhm – Sopran, Uscha Stipanits –Violine und Kreiskantor Chris-



tian Hoffmann – Klavier und Orgel ein Programm mit Werken von Telemann, Karg-Elert, Schubert u.a. zum Vortrag bringen. Das Konzert findet in der St. Laurentiuskirche ab 19.00 Uhr statt. Der Eintritt beträgt 10,-€. Bitte beachten

sie die Einschränkungen aufgrund der Auflagen zur Bekämpfung der Corona-Pandemie

Gruppen pausieren coronabedingt

Leider lassen es die diversen Corona-Verordnungen des Landes Schleswig-Holsteines nicht zu, dass sich unsere kirchenmusikalischen Gruppen in geschlossenen Räumen wieder treffen können. Ausdrücklich heißt es da, dass das Singen in geschlossenen Räumen nicht zulässig ist wegen der erhöhten Freisetzung von Tröpfchen und Aerosolen. Es wird, so fürchte ich bis auf Weiteres auch erst einmal so bleiben. Leider ist das alles so, es werden aber wieder bessere Zeiten kommen, in denen wir mit unseren Chören die Gottesdienste wieder lebendig gestalten können. Bis dahin ist erst einmal Geduld angesagt.

*Ihre Christian Hoffmann
und Alexander Böhm*



+) Rund um unsere Türme

Aus dem Gemeindeleben



September ist der neue April - Konfirmation(en) 2020

Eigentlich sollten unsere 16 Konfirmanden (es sind tatsächlich ausschließlich Jungs!) Ende April konfirmiert werden. Doch dann kam ... naja, dieses Virus mit dem Biernamen und nicht nur unser Konfirmationsgottesdienst musste abgesagt werden. Enttäuschung und Frustration auf ganzer Linie. Werden wir in diesem Jahr noch Konfirmation feiern können? Und wenn ja, wie? Statt schicker Klamotte etwa nun Ganzkörper-schutzanzüge mit „Schnutenpulli“ oder ganz stylisch mit transparentem Schutzvisier?! Möglicherweise Abendmahl angereicht mit Omas schicker Gebäckzange?! Das dann doch nicht. Nach einem Elternabend vor den Sommerferien das gemeinsame Abwägen und die Entscheidung: Wir feiern Konfirmation in Kleingruppen mit jeweils vier Konfirmanden und ihren engsten Angehörigen. Kein großer Wurf, aber ein guter Kompromiss, so die einhellige Meinung. Und so feiern wir nun Konfirmation im September, denn September ist der neue April;!

Samstag, 12. September um 10 Uhr: Malte Dau, Osterstr. 10, Tönning; Even Johst, Postelhofweg 7, Tönning; Robin Torsten Koslowski, Hans-Carstens-Weg 13, Tönning; Timo Wolff, Paul-Dölz-Str. 4, Tönning

Samstag, 12. September um 11.15 Uhr: Nevio Hamann, Deichgrafenstr. 47, Tönning, Ju-

lian Lehmann, Deichgrafenstr. 47, Tönning; Alexander Möller, Deichgrafenstr. 47, Tönning; Kim Roth, Deichgrafenstr. 47, Tönning

Sonntag, 13. September um 10 Uhr: Tjark Bielfeldt, Rademacherstr. 1, Tönning; Kim Cedric Gericke, Lehnsman-Siercks-Str. 62b, Tönning; Luke Wroblowski, Hochsteg 18, Tönning; Malte Zinnendorf, Stiftweg 5, Tönning

Sonntag, 13. September um 11.15 Uhr: Bendix Maximilian Behr, Westerstr. 12, Tönning; Yanneck Boock, Utholmer Str. 20, Tönning; Tino Braun, Badallee 18 a, Tönning; Tjark Tagge, Diekhusen 1 a, Tönning

Kleidersammlung für Bethel - Nachhaltig und für den guten Zweck

Vom 31. August bis zum 5. September 2020 sammelt die Ev.-luth. Kirchengemeinde Tönning-Kating-Kotzenbüll Altkleider für die Brockensammlung der v. Bodelschwingschen Stiftungen Bethel. Zwischen 9 und 17 Uhr können im Pastorat Tönning (Johann-Adolf-Str. 4) gut erhaltene Kleidungsstücke sowie paarweise zusammengebundene Schuhe abgegeben werden. Gebrauchte Kleidung zu spenden ist nachhaltig und dient im Falle Bethels gleichzeitig dem guten Zweck. Bereits seit 130 Jahren sammelt die Brockensammlung Bethel Kleidung, Schuhe, Federbetten, Woldecken und Plüschtiere/Stofftiere, um mit den Erlösen aus deren Wiederverkauf behinderten, kranken, alten oder sozial benachteiligten Menschen zu helfen. Kleidersäcke sind ab sofort im Kirchenbüro (Mo., Di., Do., Fr. von 8 bis 12 Uhr) erhältlich.

+) Rund um unsere Türme

Aus dem Gemeindeleben



Gottesdienste zu Erntedank

Der Riesenkürbis und die volle Ähre, die Honigwabe und das Brot – im reich geschmückten Erntedankaltar kommen Fülle der Natur und Früchte der Arbeit recht zur Geltung. Doch wir ernten mehr: Nahrung und Kleidung, jedes Wachsen und Gedeihen in Partnerschaft und Familie, große und kleine Erfolge im Beruf – da ist so viel, wofür wir danken können. Das Erntedankfest gibt der Dankbarkeit Raum und wendet sie hin zu Gott. Wer dankt, sieht nichts als selbstverständlich an und weiß sich von Gott reich beschenkt. Gottes Großzügigkeit steckt an. So lenkt der Sonntag, an dem wir Erntedank feiern, den Blick über den eigenen Tellerrand hinaus und

ruft zum verantwortungsvollen Teilen von Besitz und Ressourcen auf. Herzliche Einladung zu unseren Erntedankgottesdiensten:

Sonntag, den 27. September um 10 Uhr in Kating und um 14.30 Uhr in Kotzenbüll

Sonntag, den 04. Oktober um 10 Uhr in Tönning

Neue Pastorin für Tönning-Kating-Kotzenbüll stellt sich vor

Liebe Gemeinde,

mein Name ist Christiane Böhm, ich bin 37 Jahre alt und am 1. September trete ich meinen Dienst als Pastorin mit einem halben Dienstauftrag in Ihrer Kirchengemeinde an. Als Team werden mein Mann Alexander Böhm und ich dann Dienst in der Gemeinde Tönning-Kating-Kotzenbüll tun. In Kiel habe ich 2002 angefangen Theologie zu studieren und war während meines Studiums außerdem mehrere Semester in Heidelberg sowie in Uppsala, wo ich die schwedische Kirche kennengelernt habe.

Besonders die Geschichte und Theologie des Alten und Neuen Testaments haben

Neubau • Umbau • Maurer-,
Zimmerer- und Dacharbeiten

DORNBUSCH-BAU

25836 Garding • Tönninger Str. 48
Tel. 0 48 62 / 7 67 • Fax 83 06

www.dornbusch-bau.de

...geht nicht? Gibt's nicht!
Ihr Meisterbetrieb hilft!



tel 04861 294 mobil 0171 6523711
info@elektrojans.de

+) Rund um unsere Türme

Aus dem Gemeindeleben



mich im Studium interessiert und begeistert und ich hatte die Möglichkeit, an mehreren Studienreisen nach Ost-Anatolien, Syrien, Jordanien und Israel teilzunehmen. Auf diesen Exkursionen konnte ich die Religions- und Kulturgeschichte dieser Länder und die Anfänge des Christentums hautnah erleben. Die Begeisterung für die biblischen Texte führte schließlich dazu, dass ich im Neuen Testament über die Verwendung der Psalmen in den paulinischen Briefen und anderen frühjüdischen Texten promovierte.

Nach meinem Vikariat in Schleswig und in der Vicelin Kirchengemeinde Neumünster trat ich meine erste Stelle als Pastorin in der Bugenhagen-Kirchengemeinde Neumünster an.

Nun ist meine Elternzeit, die ich nach der Geburt unseres Sohnes genommen hatte, zu Ende und ich habe große Lust darauf, mit Ihnen gemeinsam Gemeindeleben zu gestalten.

Ihre Pastorin Dr. Christiane Böhm

Herzliche Einladung zum Begrüßungsgottesdienst

Am 6. September um 10 Uhr stellt sich Pastorin Dr. Christiane Böhm im Rahmen eines Gottesdienstes in der Tönninger St. Laurentius-Kirche der Gemeinde vor und wird von Propst Jürgen Jessen-Thiesen mit der Wahrnehmung ihres Dienstes beauftragt.

Da aufgrund der aktuellen Lage die Zahl der Gottesdienstbesucher immer noch begrenzt ist, bitten wir um vorherige telefonische Anmeldung im Kirchenbüro (04861-382).

Großes Dankeschön an den Teamplayer und Seelsorger Manfred Rosenau!

Am 1. April 2019 hätte Pastor Manfred Rosenau in seinen wohlverdienten Ruhestand gehen können. Doch dankenswerter Weise hat er noch ein Weilchen verlängert und 17 Monate lang Vakanz-



vertretung während Pastorin Böhms Elternzeit gemacht.



+) Rund um unsere Türme

Aus dem Gemeindeleben

Dafür danke wir ihm, auch im Namen des Mitarbeiterteams und des Kirchengemeinderates. Wir haben die Zusammenarbeit mit ihm sehr geschätzt!

Feierabendkreis und Corona

Wann treffen wir uns endlich wieder zum Feierabendkreis?, so bin ich schon des Öfteren auf der Straße, am Telefon oder nach dem Gottesdienst gefragt worden. Wir vermissen die Gemeinschaft mit den

Anderen, das gemeinsame Kaffeetrinken, die Gespräche, einfach das Beieinandersein....Meine Antwort war dann immer die, dass es unter den aktuellen Bedingungen nicht gut wäre, sich zu treffen. Leider wird das die nächste Zeit erst einmal so bleiben müssen. Sobald sich eine Entspannung der aktuellen Lage abzeichnet, werden wir darüber informieren, wie und wann ein Feierabendkreis wieder möglich sein wird.

Taxi Schäfer 
...einfach mal weg!

St. Peter-Ording | Garding | Eiderstedt
0 48 63 - 37 11

Egal ob Taxi-, Krankenfahrt
 oder Rollstuhltransport,
 wir sind täglich 24 Stunden für Sie da!

LANDHOTEL RESTAURANT

KIRCHSPIELKRUG
 WESTERHEVER

LECKER ESSEN

Dorfstraße 7 | 25881 Westerhever
 T. 04865 90143 | www.kirchspielkrug.de

Zwei Einrichtungen – eine gemeinsame Aufgabe:
 Das Beste bieten in einem besonderen Zuhause.



 **DÜNENGARTEN**
 Tel. 0 48 63-95 00-0

 **Dahrenhof**
 Tel. 0 48 81-93 61-0

Kirchenmusikalische Gruppen

mittwochs
Kinderchor I (von 4 bis 7 J.)
 15.45 bis 16.30 Uhr
Kinderchor II (ab der 2. Schulklasse)
 16.45 bis 17.45 Uhr
Gospelchor ab 8 Jahre
 18.15 bis 19.45 Uhr

donnerstags
Kirchenchor
 19.30 bis 21 Uhr

freitags
Propsteikantatenchor
 19.30 bis 22 Uhr, einmal im Monat nach Absprache



UNTERNEHMENSVERBUND
Stiftung Diakoniewerk Kropp

Die etwas andere Zeitarbeit im Unternehmensverbund

Kommen Sie in den Mitarbeiter-Pool an der Westküste Schleswig-Holsteins mit attraktiven Konditionen in einem flexiblen Einsatzmodell im diakonischen Verbund!

Dafür suchen wir Sie als **Pflegefachkraft
und Pflegekraft** (m/w/d)

Interessiert? Wir freuen uns auf Ihren Anruf!

Ansprechpartnerin: **Marion Bruhns** - **0172 - 411 29 23**

Weitere Informationen finden Sie unter diakonie-kropp.de/bewerben

GUTSCHEIN

Unser Team von Engel & Völkers in
St. Peter-Ording bietet Ihnen eine kostenfreie
Marktpreiseinschätzung Ihrer Immobilie.

ENGEL & VÖLKERS

Dorfstrasse 27, 25826 St. Peter-Ording
04863 - 970 9010

Engelvoelkers.com/stpeterording



ENGEL & VÖLKERS



Seniordienstleistungszentrum



Haus am Geestrüeken

Tatinger Straße 54 | 25836 Garding | Germany

Tel.: +49 (0) 4862/2178-0
Fax: +49 (0) 4862/2178-418

info@haus-am-geestruecken.de
www.haus-am-geestruecken.de



Ein Unternehmen der Pflegeverbund Westküste GmbH



Pflegedienst Sonnenschein UG
Schw. Conny

Notrufsystem 24 Std. erreichbar

0171 / 9949241



**WASSENBERG
A P O T H E K E**

**KÖNIGLICH PRIV.
GEGR. 1598
Dr. Holm F. Schmidt**

**Am Markt 10 • 25832 Tönning
Tel. 04861 - 215 • Fax 04861 - 6786**



**Eiderstedter
Heizung-Sanitär-Solartechnik
GmbH**

Tatinger Str. 1
25836 Garding

Tel.: 0 48 62 - 10 414 98
Fax: 0 48 62 - 10 414 99

www.eiderstedter-heiztechnik.de



**Kleintierpraxis
SILVIA GRAAP
geb. Saß**

Mühlenwarf 1a – 25840 Koldenbüttel
Termine und Hausbesuche nach Vereinbarung.

Tel.: 04881 937 09 08

Bestattungen Utermark

Trauerbegleitung • Beratung • Vorsorge

Neuweg 2 • 25832 Tönning • Tel. 04861-5655

Witzworter Straße 6 • Tel. 04881-9090 • 25840 Friedrichstadt

email: bestattungen@utermark.nf

www.bestattungen-utermark.de



Ihr Immobilienmakler auf Eiderstedt!

Wir suchen ständig: Häuser, Resthöfe, Wohnungen etc.
Rufen Sie uns an!



IMMOBILIEN GbR

Peter-Martin Volquardsen
Mike-Lu Volquardsen

- kompetenter und persönlicher Service rund um die Eiderstedter Immobilie
- Unterstützung bei Sanierungs- und Umbaumaßnahmen

Tel.: 04862/201283 • Fax: 04862/201285 • Mobil: 0172-2337526

E-Mail: info@z-garding.de • Internet: www.z-garding.de

BRÜNING

HEIZUNG • SOLAR • SANITÄR

Heizungsbau • Solaranlagen
Sanitärtechnik • Lüftungstechnik

Bauklempnerei • Dachklebearbeiten
Schieferarbeiten • Schornsteinsanierung



Dithmarscher Str. 6 • 25832 Tönning

Telefon: 04861 6384 • Mobil: 0171 7616324
heizungsbruening@t-online.de

Hospizdienst Eiderstedt

Den Weg gemeinsam gehen –
Begleitung von schwerkranken Menschen
und ihren Angehörigen

Norderring 15 • 25836 Garding • Telefon 0170/452 33 33

Weitere Informationen unter www.hospizdienst-eiderstedt.de

+ Kirchliches Leben

Nachrichten aus den Kirchengemeinden Eiderstedt

Fledermäuse in unseren Kirchen

Unsere Kirchen (Osterhever, Westerhever und Poppenbüll) beherbergen mindestens drei Fledermausarten (Zwerg- und Breitflügel-Fledermaus sowie das Braune Langohr wurden sicher nachgewiesen). Um diese seltenen und teilweise bedrohten Tiere zu schützen und um dem gesetzlichen Natur- und Artenschutz nachzukommen, werden die Sanierungen fachkundig begleitet.



Arten zu ermitteln (das ist wichtig für den rechtlichen Status) und die sogenannten „Fortpflanzungs- und Ruhestätten“ zu erfassen. Hinsichtlich der FuR-Stätten sind im Zuge der Sanierungen Beibehaltungs-/Wiederherstellungsmaßnahmen (oder im behördlich zu genehmigenden Ausnahmefall Ausgleichsmaßnahmen) erforderlich, denn nicht nur die Tiere selbst sind besonders/streng geschützt, sondern auch deren „Zuhause“ (§ 44 (1) Nr. 3 BNatSchG). Viele Gebäude bewohnende Arten sind im Bestand gefährdet, weil sie keine Nist- bzw. Quartiermöglichkeiten mehr finden.



Die Sanierungsarbeiten müssen (jahreszeitlich) so getaktet werden, dass Schädigungen/Tötungen von „besonders“ bzw. „streng“ geschützten Arten vermieden werden (§ 44 (1) Nr. 1 BNatSchG). Betrifft vor allem Brutvögel (Gelege, Küken und Nestlinge) und Fledermäuse während der Wochenstubenzeit (Geburt und Jungenaufzucht) und während der Winterschlaf-Phase, wenn eine Kirche bzw. einzelne Bauwerksteile Fledermaus-Winterquartier ist. Die biologischen Untersuchungen haben vor allem zum Ziel, die betroffenen



*Christoph Stolle, Artenschutz-Sachverständiger und Fledermausexperte
Fotos: Wikimedia Commons*